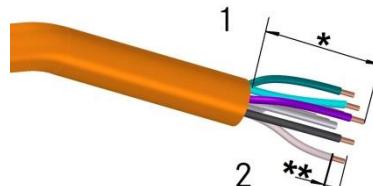


381167249

**Montageanleitung  
Assembly instruction**

Gültig ab / valid from  
11.07.2025**EPIC® H-D 7-64 EINSATZ / H-D 7-64 INSULATING  
BODY****LAPP**

Art.-Nr.: Article No.	Artikelbeschreibung Article designation	Kontakt Typ	Anzahl Arbeitskontakte Number of operating contacts
11250000	EPIC® H-D 7 SCG STECKEREINSATZ gestanzt / stamped		1-7
11250500	EPIC® H-D 7 SCM STECKEREINSATZ gestanzt / stamped		1-7
11251000	EPIC® H-D 7 SCG STECKEREINSATZ gedreht / machined		1-7
11251500	EPIC® H-D 7 SCM STECKEREINSATZ gedreht / machined		1-7
11252500	EPIC® H-D 7 SCG STECKEREINSATZ, male	Buchse / female	1-8
11253500	EPIC® H-D 7 SCM STECKEREINSATZ, male	Buchse / female	1-8

**1** Abmanteln  
*Dismantle***2** Abisolieren  
*Strip*

Querschnitte Cross section	* Abmantellänge Dismantle length	Querschnitte Cross section	** Abisolierlänge Stripping length
	Für gestanzte Arbeitskontakte und PE Leiter*** <i>For stamped live contacts and PE contact***</i>	Für gedrehte Arbeitskontakte und PE Leiter*** <i>For machined live contacts and PE contact***</i>	
0,14 mm <sup>2</sup> - 0,5 mm <sup>2</sup>	23 mm	28,5 mm	0,14 mm <sup>2</sup> - 0,5 mm <sup>2</sup>
0,5 mm <sup>2</sup> - 1,5 mm <sup>2</sup>			0,5 mm <sup>2</sup> - 1,5 mm <sup>2</sup>
2,5 mm <sup>2</sup>			2,5 mm <sup>2</sup>

\*\*\*H-D 8 ohne PE Kontakt / \*\*\*H-D 8 without PE Contact

**3** Einstellung für Crimpzange siehe  
Bedienungsanleitung für Crimpzange.  
*Setting for crimp tool see crimp tool manual.*

Crimpzange / Crimping tool 11147000

Locator / Locator 11147200

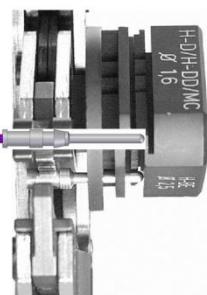
Crimpbacken / Crimp dies:

Gedrehte / Machined contacts: 11147100

Gestanzte / Stamped contacts:

Crimpbacken / Crimp dies 0,14-0,5mm<sup>2</sup>: 11147170Crimpbacken / Crimp dies 0,5- 1,5mm<sup>2</sup>: 11147180Crimpbacken / Crimp dies 1,5- 2,5mm<sup>2</sup>: 11147190

Kontaktstifte oder Kontaktbuchsen,  
gedreht oder gestanzt  
*Pin or socket contacts,  
machined or stamped*

**Achtung:**

H-D 8 mit 8 Arbeitskontakten ohne PE-Kontakt.  
Der Anschluss eines gelb-grünen PE-Leiters ist  
nicht gestattet!

**Caution:**

H-D 8 with 8 live contacts, without PE contact.  
It is not allowed to connect a yellow-green PE-wire!

**4** Kontakte bis zum Einrasten einführen.  
*Insert contacts until they snap in.*

Montage- Hilfswerkzeug (Schraubendreher 0,4 x  
2.0) für Leiterquerschnitte < 0,75mm<sup>2</sup>.

Mounting auxiliary tool (screw driver 0.4 x 2.0) for  
cable cross sections < 0.75 mm<sup>2</sup>.

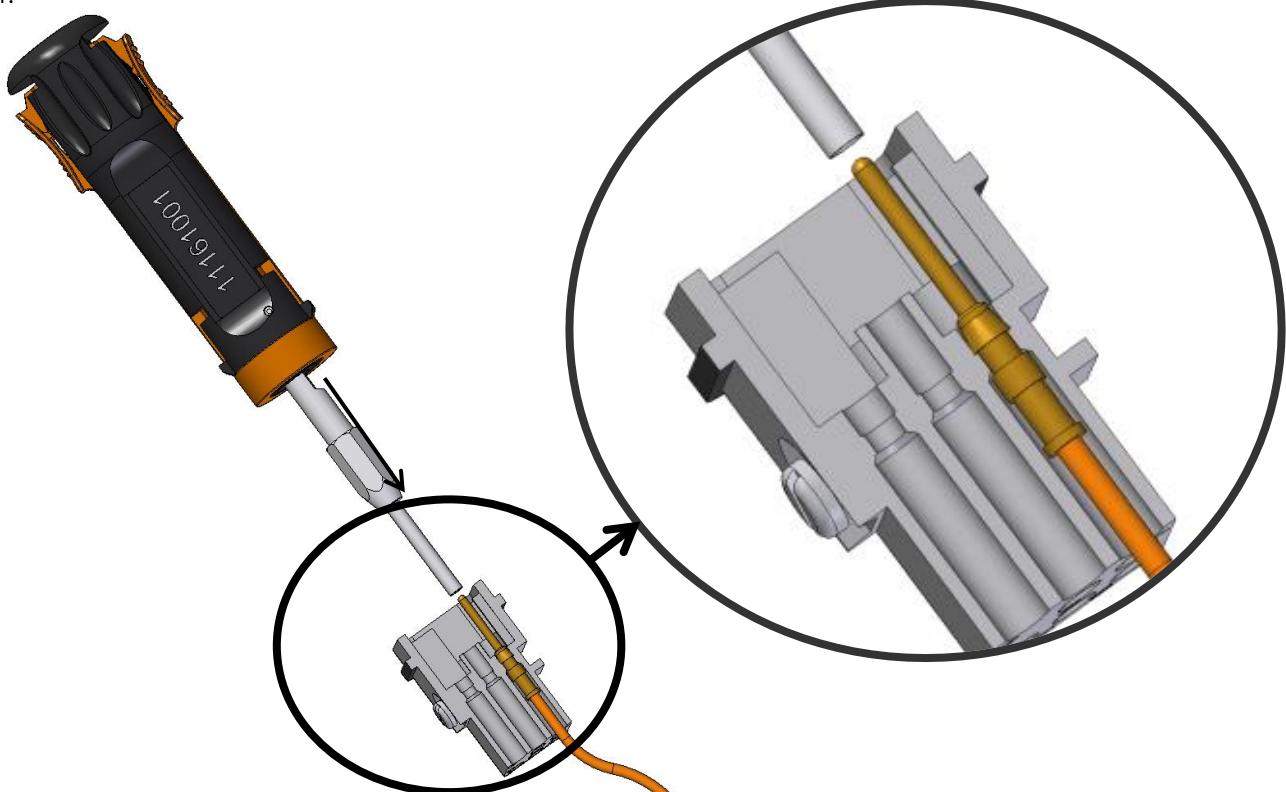




**5 Demontage für gedrehte Kontakte**  
*Removal of machined contacts.*

Demontage der Stift- und Buchsenkontakte mittels Lösewerkzeug. Art.-Nr.: 11161001  
*Removal of the male and female contacts by using the removal tool. Art.-No.: 11161001*

1.

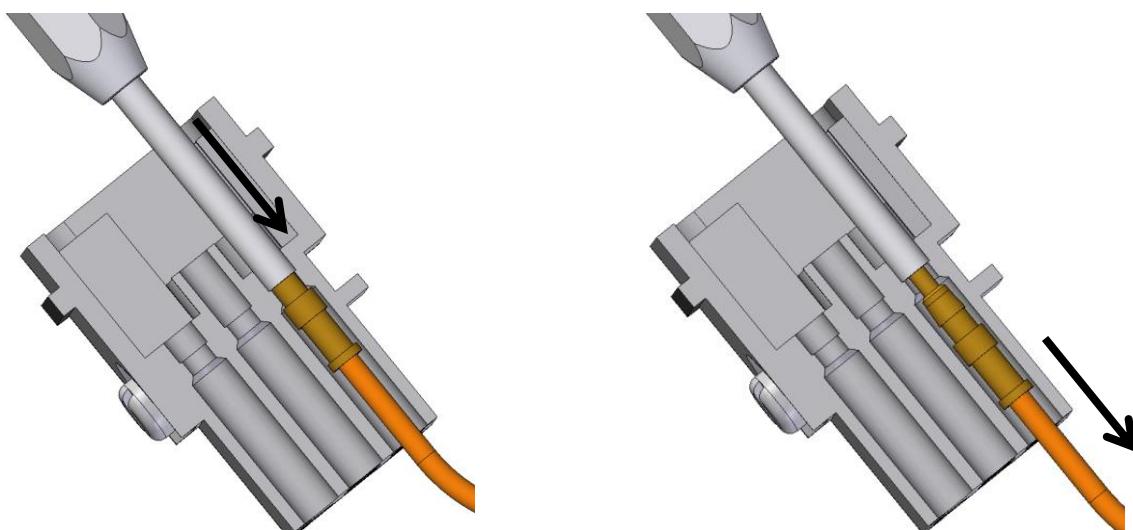


2. Das Lösewerkzeug bis zum Anschlag über den Kontaktstift schieben (Die Haltefeder wird zusammengepresst)

*Pull the extraction tool over the contact pin till the end position is found. (The spring will be compressed)*

3. Den Kontakt nach hinten aus der Kontaktkammer ziehen.

*Remove the contact to the back side of the contact chamber.*



Kontakthaltefeder nach dem Lösen auf Funktion prüfen.

*Check function of the locking spring after removal*

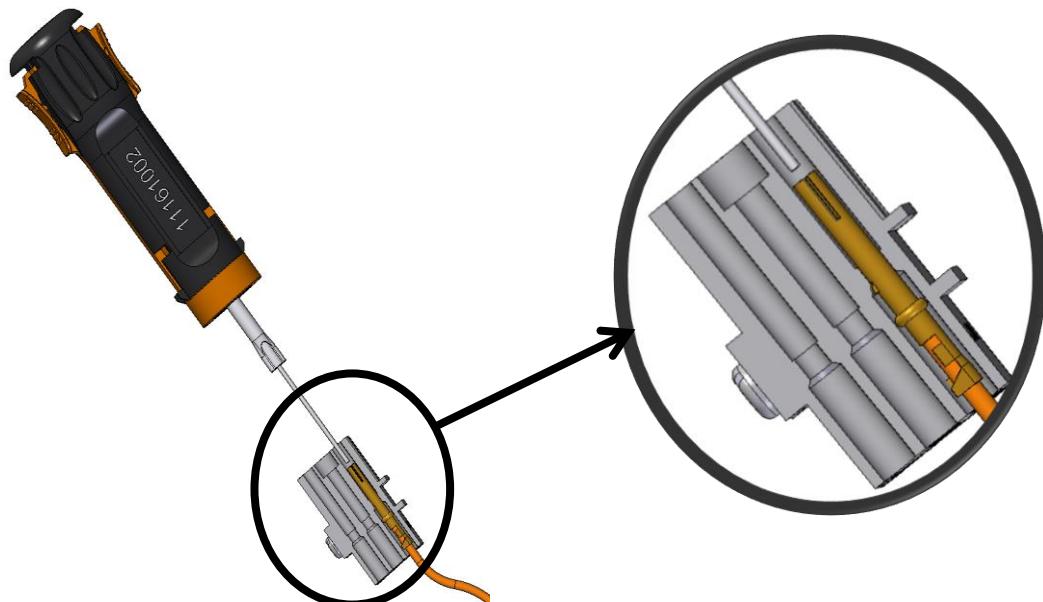


**6 Demontage für gestanzte Kontakte**  
*Removal of stamped contacts*

Demontage der Stiftkontakte mittels Lösewerkzeug. Art.-Nr.: 11161001 (siehe gedrehte Kontakte)  
*Removal of the male contacts by using the removal tool. Art.-No.: 11161001 (see machined contacts)*

Demontage der Buchsenkontakte mittels Lösewerkzeug. Art.-Nr.: 11161002  
*Removal of the female contacts by using the removal tool. Art.-No.: 11161002*

1.



2. Das Lösewerkzeug bis zum Anschlag in die Kontaktbuchse schieben. (Dadurch wird die Verriegelung in der Buchse zurückgedrückt)

*Pull the extraction tool into the contact till the end position is found. (The locking in the female contact will be pulled back)*

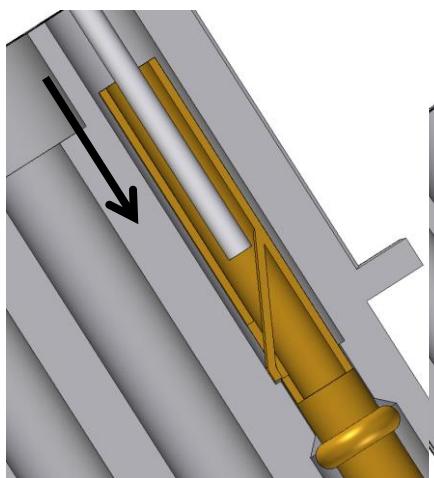
3. Der Kontakt wird nach hinten aus der Kontaktkammer gedrückt.

*The contact will be pushed out to the back side of the contact chamber.*

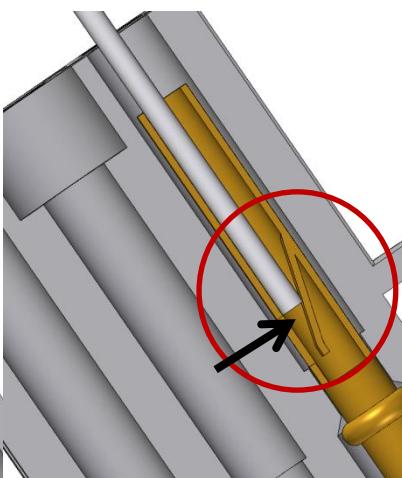
4. Kontakthaltefeder nach dem Lösen auf Funktion prüfen.

*Check function of the locking spring after removal.*

2.



3.



381167249

**Montageanleitung**  
**Assembly instruction**

Gültig ab / valid from  
11.07.2025

**EPIC® H-D 7-64 EINSATZ / H-D 7-64 INSULATING  
BODY**



**LAPP**

**7** Befestigung des Einsatz im Gehäuse: Anzugsdrehmoment 0,5 Nm max.

*Fastening of the insert in the housing: tightening torque 0.5 Nm max.*

(Schlitz-Schraubendreher zum Beispiel 0,6 x 5,0)

*(slot-screw driver for example 0.6 x 5.0)*



**ACHTUNG: NICHT UNTER LAST STECKEN ODER TRENNEN**

**CAUTION: DO NOT DISCONNECT UNDER LOAD**



**LAPP**

U.I. Lapp GmbH  
Schulze-Delitzsch-Strasse 25  
D-70565 Stuttgart  
[www.lappgroup.com](http://www.lappgroup.com)